

## แบบฟอร์มรายการเอกสารต่างๆ

**คำขออนุญาตเพื่ออยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราวต่อไป**  
**APPLICATION FOR EXTENSION OF TEMPORARY STAY IN THE KINGDOM**

ที่ทำการตรวจคนเข้าเมือง.....

Immigration Office

วันที่.....  
Date

เดือน.....  
Month

พ.ศ.....  
Year

เรียน ผู้บัญชาการตำรวจแห่งชาติ  
To Commissioner - General Royal Thai Police

ข้าพเจ้า (นาย/นาง/นางสาว) ชื่อสกุล.....  
I, (Mr., Mrs., Miss) family name

ชื่อตัว.....  
first name

ชื่อรอง..... อายุ..... ปี เกิดวันที่..... เดือน..... พ.ศ.....  
middle name age years date of birth month year

สถานที่เกิด..... สัญชาติ.....  
Place of birth nationality

ถือหนังสือเดินทางหรือเอกสารใช้แทนหนังสือเดินทาง เลขที่..... ลงวันที่.....  
holding passport or travelling document no. dated

เดือน..... พ.ศ..... ออกให้ที่..... มีอายุใช้ได้ถึงวันที่.....  
month year issued at valid until

เดือน..... พ.ศ..... ประเภทของวีซ่า.....  
month year kind of visa

ได้โดยสารพาหนะ..... จาก.....  
arrived by (mode of transportation) from

เข้ามาทางด่าน..... วันที่..... เดือน..... พ.ศ.....  
port of arrival date month year

บัตรขาเข้า/ขาออก ตม. ๖ ลำดับที่.....  
arrival/departure card TM. 6 no.

ข้าพเจ้าขอยื่นคำขออนุญาตเพื่ออยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราวต่อไปอีก มีกำหนด.....วัน

I wish to apply for an extension of temporary stay in the Kingdom for another period of.....days.

เหตุผลที่ขออยู่ต่อ.....  
reason (s) for extension

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง  
Yours sincerely,

ลายมือชื่อหรือลายนิ้วหัวแม่มือข้าพเจ้า.....

ผู้ขอ  
Applicant

สถานที่พักในประเทศไทย.....

Address in Thailand

คำขออนุญาตฉบับนี้ ข้าพเจ้า.....

เป็นผู้เขียน

This application is written by

อยู่บ้านเลขที่.....

ถนน.....

ตำบล/แขวง.....

address no.

road

Tambon/Khwaeng

อำเภอ/เขต.....

จังหวัด.....

Amphoe/Khet

Changwat

รูปถ่าย

ขนาด ๔ x ๖ ซม.

photograph

4 x 6 cm.

ลายมือชื่อ.....  
Signatureผู้เขียน.....  
Writerคำเตือน  
NOTICE

๑. ผู้ขอจะต้องยื่นคำขออนุญาตด้วยตนเอง  
APPLICATION MUST BE MADE IN PERSON.
๒. ค่าธรรมเนียมการยื่นคำขออนุญาต ๑,๙๐๐ บาท  
APPLICATION FEE IS 1,900 BAHT.
๓. จะได้รับอนุญาตหรือไม่ก็ตาม เงินค่าธรรมเนียมจะไม่คืนให้  
WHETHER PERMISSION IS GRANTED OR NOT,  
APPLICATION FEE IS NOT REFUNDABLE.



# บันทึกข้อความ

98

ส่วนราชการ

กก.3 บก.ตม.1

โทร. 02-2091193

ที่ 0029.24/

วันที่

เรื่อง ขอเรื่องเดิม

เรียน .....

ด้วย ..... อายุ ..... ปี สัญชาติ .....

ประสงค์จะยื่นคำร้องขอยุ่ต่อในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราวที่ กก.3 บก.ตม.1 (ศูนย์บริการวีซ่าและใบอนุญาตทำงาน) แต่เนื่องจากเดิมผู้ร้องได้ยื่นเรื่องไว้ที่ .....

จึงเรียนประสานมายังท่านเพื่อขอเรื่องเดิมเพื่อประกอบการพิจารณา (โดยมีรายละเอียดเงินเดือนของคนต่างด้าว)

จึงเรียนมาเพื่อ โปรดพิจารณาและดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องต่อไป

ร.ค.อ. ....

( ..... )

รอง สว.๑ พรท.ผกก.3 บก.ตม.1



# บันทึกข้อความ

99

ส่วนราชการ

กก.3 บก.ค.ม.1

ที่ 0029.24/

วันที่

เรื่อง คนต่างด้าวขออยู่ต่อในราชอาณาจักรฯ

เรียน สว.กก.3 บก.ค.ม.1

ตามคำสั่ง ..... ลงวันที่ ..... ให้ข้าพเจ้าอยู่ใน  
ราชอาณาจักร มีกำหนด 7 วัน นั้น

ข้าพเจ้ามีความจำเป็นที่จะต้องขออยู่ต่อในราชอาณาจักร เป็นระยะเวลา .....ปี  
เพื่อ ..... โดยในครั้งนี้ข้าพเจ้ามีเหตุผล  
ความจำเป็นและนำหลักฐานมาแสดงดีกว่าเดิม

ฉะนั้น จึงเรียนมาเพื่อขอได้โปรดพิจารณาคำร้องทบทวนของข้าพเจ้าด้วย

ขอแสดงความนับถือ

ลงชื่อ .....  
( ..... )

เรียน สว.กก.3 บก.ค.ม.1

คนต่างด้าวยื่นคำร้องทบทวนขออยู่ต่อในราชอาณาจักรฯ

เพื่อ .....

โดยครั้งนี้คนต่างด้าวมีเหตุและหลักฐานดีกว่าเดิม ดังนั้น

เห็นควรอนุมัติให้รับคำร้องทบทวนได้

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

ร.ค.อ.หญิง .....  
( ..... )

รอง สว.กก.3 บก.ค.ม.1

- อนุมัติให้รับคำร้องทบทวนได้

พ.ค.ท. ....  
( ..... )

วันที่.....  
( Date Month Year )

เขียนที่.....  
( Written at )

เรื่อง ขอรับรอง.....

Subject : Affidavit for

เรียน สตาว์ครกองกำกับการ 3 กองบังคับการตรวจคนเข้าเมือง 1

To : Inspector, Sub-Div 3 Immigration Division 1

ด้วย ข้าพเจ้า..... สัญชาติ.....  
( Mr., Mrs., Miss ) ( Nationality )

ขอรับรองว่า 1. ....

Hereby certify that

2 . ....

เป็น ..... ของข้าพเจ้าจริง ซึ่งเดินทางเข้ามาในประเทศไทย เพื่อทำนํ้าอยู่กับข้าพเจ้า

Is my ..... who came to Thailand to reside with me.

เนื่องจากการได้รับอนุญาตใกล้จะครบกำหนดแล้ว จึงใคร่ขอความกรุณาได้โปรดต่ออายุให้

Since his/her stay permit is now about to expire, I request that

..... เพื่อทำนํ้าอยู่ในประเทศไทยต่อไป .

's stay permit be extend to enable him/her to continue to stay in Thailand

ขอแสดงความนับถือ

Yours respectfully

ลงชื่อ .....

Signature

(.....)

ตัวบรรจง

Printed Name

แบบ สคม. 2

วันที่ .....

เรื่อง การรับทราบเงื่อนไขอนุญาตให้อยู่ต่อในราชอาณาจักร

เรียน ผู้บัญชาการสำนักงานตรวจคนเข้าเมือง

ด้วยข้าพเจ้า นาย/นาง/นางสาว.....อายุ.....ปี

สัญชาติ.....ได้ยื่นคำร้องขอยู่ต่อในราชอาณาจักร เพื่อ.....

ข้าพเจ้าได้รับทราบหลักเกณฑ์และเงื่อนไขการอนุญาตให้อยู่ต่อในราชอาณาจักรแล้ว และขอยืนยันว่า หากได้รับอนุญาตให้อยู่ต่อในราชอาณาจักรแล้ว ข้าพเจ้าจะปฏิบัติหน้าที่ หรือ อยู่ตามเหตุผลที่ร้องขอตามที่ได้รับอนุญาตข้างต้นเท่านั้น หากมีการเปลี่ยนแปลงใดๆ เกี่ยวกับการปฏิบัติหน้าที่ (เปลี่ยนแปลงนิติบุคคลซึ่งเป็นนายจ้าง หรือ พันหน้าที่) หรือ เปลี่ยนแปลงผลการขอยู่ต่อในราชอาณาจักรแตกต่างไปจากที่ร้องขอ การอนุญาตให้อยู่ต่อในราชอาณาจักรดังกล่าวจะสิ้นสุดลงทันที และข้าพเจ้าจะต้องถูกดำเนินการตามกฎหมายต่อไป ทั้งนี้รวมถึงครอบครัวผู้ได้รับสิทธิติดตามข้าพเจ้าด้วย

ขอแสดงความนับถือ

.....ผู้ยื่นคำร้อง

**Acknowledge of the conditions for**  
**Permitted continuation of stay in the Kingdom of Thailand**

I, (Title).....of.....  
Nationality, having applied for a permit to continue my stay in the Kingdom  
for reason of.....  
Do hereby acknowledge the terms and conditions applicable to this permit. I  
confirm that if I am permitted to stay, I will perform only those duties or stay  
according to the abovementioned reason approved. If at any time the  
conditions or status of my stay changes from the premises upon which this  
permit was granted, I acknowledge that my failure to do so will be considered  
sufficient cause for my permit to stay to be immediately terminated, as a  
consequence of which I and my dependents associated with this permit may be  
subjected to legal action in accordance with the law of Thailand.

With best regard

.....

แบบ สดบ.1

หนังสือรับรองคนต่างด้าวเข้าทำงาน

เขียนที่.....

วันที่.....

เรื่อง การรับรองคนต่างด้าวเข้าทำงาน

เรียน ผู้บัญชาสำนักงานตรวจคนเข้าเมือง

ด้วย (บริษัท/หจก.).....ซึ่งจดทะเบียน เป็น

นิติบุคคล ณ.....มีสำนักงานใหญ่อยู่ที่.....

ถนน.....ตำบล/แขวง.....อำเภอ/เขต.....

จังหวัด.....โดย.....ผู้มีอำนาจลงนามผูกพันนิติบุคคล

ปรากฏตามหนังสือรับรองของสำนักงานทะเบียนหุ้นส่วนบริษัท.....

ลงวันที่.....ขอรับรองว่าเป็นนายจ้างของ (นาย,นาง,นางสาว).....

อายุ.....ปี สัญชาติ.....ซึ่งทำงานในตำแหน่ง.....

รายได้เดือนละ.....บาท ตามสัญญาจ้างซึ่งมีผลตั้งแต่วันที่.....

ถึงวันที่.....โดยมีรายละเอียด ดังนี้

1. ประกอบธุรกิจประเภท.....
2. เงินทุนจดทะเบียน.....บาท  
ทุนจดทะเบียนที่ชำระแล้ว.....บาท
3. ในปี พ.ศ. .... มีออกรายได้ในงบกำไร – ขาดทุน จำนวน.....บาท  
และรายจ่ายที่จะต้องจ่ายเป็นเงินเดือน ค่าจ้าง และสิทธิประโยชน์ทุกประเภทให้แก่คนต่างด้าวทุกราย  
เพื่อว่าจ้างทำงานในรอบปีบัญชีถัดไป จำนวน.....บาท
4. ในปี พ.ศ. .... มีอัตรารวมของส่วนของผู้เป็นเจ้าของในงบดุล จำนวน.....บาท
5. มีพนักงานคนไทยประจำ จำนวน.....คน และพนักงานคนต่างด้าว จำนวน.....คน  
จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา และขอรับรองว่าข้อความข้างต้นเป็นความจริงทุกประการ

ขอแสดงความนับถือ

(.....)

(ลงชื่อกรรมการและประทับตราบริษัท/หจก.)

หมายเหตุ

ผู้ที่ทำหนังสือรับรองนี้ จะต้องเป็นเจ้าของ หรือ ได้รับรองมอบอำนาจให้ทำการแทน



คำขออนุญาตเพื่อกลับเข้ามาในราชอาณาจักรอีก  
APPLICATION FOR RE-ENTRY PERMIT INTO THE KINGDOM

เขียนที่.....  
Written at

วันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
Date Month Year

เรียน พนักงานเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง  
To Immigration Officer

ข้าพเจ้า (นาย/นาง/นางสาว) ชื่อสกุล.....  
I, (Mr., Mrs., Miss) family name first name

ชื่อรอง.....สัญชาติ.....อายุ.....ปี เกิดวันที่.....  
middle name nationality age years date of birth

เดือน.....ค.ศ.....จังหวัด.....ประเทศ.....  
month year changwat country

อาชีพ.....ปัจจุบันอยู่บ้านเลขที่.....ถนน.....  
occupation present address no. road

ตำบล/แขวง.....อำเภอ/เขต.....จังหวัด.....  
tambon/khwaeng amphoe/khet changwat

ขอยื่นคำขออนุญาตเพื่อกลับเข้ามาในราชอาณาจักรอีก  
hereby apply for re-entry permit into the kingdom

☐ หนึ่งครั้ง single ☐ มากกว่าหนึ่งครั้ง multiple

ข้าพเจ้ามีความประสงค์จะเดินทางไปประเทศ.....  
I intend to go to

กำหนดออกจากประเทศไทย วันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
leaving Thailand on : date month year

โดยทาง.....เพื่อไป.....และจะกลับ.....  
by (mode of transportation) for (purpose of visit) and shall return

ประเทศไทยประมาณ วันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
to Thailand about : date month year

ข้าพเจ้าถือหนังสือเดินทางหรือเอกสารใช้แทนหนังสือเดินทางของ  
I hold the passport or travelling document of

ประเทศ.....ออกให้ที่.....เลขที่.....ลงวันที่.....  
(country) issued at no. dated

เดือน.....ค.ศ.....มีอายุใช้ได้ถึงวันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
month year valid until date month year

ครั้งสุดท้ายข้าพเจ้าได้รับการตรวจลงตราหนังสือเดินทางประเภท  
My previous visa for Thailand is of the category of

☐ คนอยู่ชั่วคราว non-immigrant visa ☐ ท่องเที่ยว tourist visa ☐ คนเดินทางผ่าน transit visa ☐ อื่นๆ others

ออกให้ที่.....วันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
issued at date month year

ข้าพเจ้าเดินทางมาถึงประเทศไทยเมื่อ วันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
I arrived in Thailand on date month year

และได้รับอนุญาตให้อยู่ถึง วันที่.....เดือน.....ค.ศ.....  
and have been permitted to stay up to : date/ month / year

ข้าพเจ้าขอรับรองว่าข้อความข้างบนนี้เป็นความจริงทุกประการ  
I hereby certify that the above statement is true and correct

ขอแสดงความนับถือ  
Your sincerely

ลายมือชื่อหรือลายหัวแม่มือขวา.....ผู้ขอ  
Signature or right thumb print Applicant

คำเตือน  
NOTICE

1. ผู้ขอจะต้องยื่นคำร้องขออนุญาตด้วยตนเอง  
APPLICATION MUST BE MADE IN PERSON
2. ค่าธรรมเนียมการยื่นขออนุญาต 1,000 บาท สำหรับ  
หนึ่งครั้ง และ 3,800 บาท สำหรับเกินกว่าหนึ่งครั้ง  
APPLICATION FEE IS 1,000 BAHT PER SINGLE  
AND 3,800 BAHT PER MULTIPLE

รูปถ่าย

ขนาด 4x6 ซม.

photograph

4x6 cm.

## คำขอเปลี่ยนแปลงประเภทการตรวจลงตรา

## APPLICATION FOR CHANGE OF VISA

สำนักงานตรวจคนเข้าเมือง.....

Immigration Bureau

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....

Date Month Year

เรียน พนักงานเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง

To Immigration Officer

ข้าพเจ้า (นาย/นาง/นางสาว) ชื่อสกุล.....ชื่อตัว.....

I, (Mr., Mrs., Miss) family name first name

ชื่อรอง.....อายุ.....ปี เกิดวันที่.....เดือน.....พ.ศ.....

middle name age year date of birth month year

สถานที่เกิด.....สัญชาติ.....

place of birth nationality

ถือหนังสือเดินทางหรือเอกสารใช้แทนหนังสือเดินทางเลขที่.....วันที่.....

holding passport or travelling document no. date

เดือน.....พ.ศ.....ออกให้ที่.....มีอายุใช้ได้ถึงวันที่.....

month year issued at valid until

เดือน.....พ.ศ.....ประเภทของการตรวจลงตรา.....

month year kind of visa

ได้โดยสารพาหนะ.....จาก.....

arrived by (mode of transportation) from

เข้ามาทางด่าน.....วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....

port of arrival date month year

บัตรขาเข้า/บัตรขาออก ตม.6 ลำดับที่.....

arrival/departure card TM.6 no.

ข้าพเจ้าขอยื่นคำขอรับการตรวจลงตราประเภทคนอยู่ชั่วคราว

I wish to apply for a non-immigrant visa

เหตุผลที่ขอรับการตรวจลงตรา.....

reason (s) for application

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

Yours sincerely,

ลายมือชื่อหรือลายนิ้วหัวแม่มือข้าพเจ้า.....ผู้ขอ

Signature or right thumb print

Applicant

เขียนที่.....

Written at

วันที่..... เดือน..... พ.ศ. ....

Date Month A.D.

เรื่อง ขอลเปลี่ยนหนังสือเดินทางเล่มใหม่  
 SUBJECT REQUEST OF CHANGE NEW PASSPORT

เรียน สว.กก.3 บก.คต.1  
 TO INSPECTOR OF SUB-DIVISION 3 IMMIGRATION DIVISION 1

ข้าพเจ้า ( Mr./ Mrs./Ms.) .....อายุ ..... ปี  
 I AGE YEARS OLD

สัญชาติ ..... เดิมถือหนังสือเดินทางเลขที่ .....  
 NATIONALITY PREVIOUS PASSPORT NO.

ออกให้ที่ .....เมื่อวันที่ .....หมดอายุ .....  
 PLACE OF ISSUE DATE OF ISSUE DATE OF EXPIRY

บัดนี้ ข้าพเจ้าได้รับหนังสือเดินทางเล่มใหม่ หมายเลข .....  
 NOW I HAVE RECEIVED A NEW PASSPORT NO.

ออกให้ที่ .....เมื่อวันที่ .....หมดอายุ .....  
 PLACE OF ISSUE DATE OF ISSUE DATE OF EXPIRY

จึงเรียนมาเพื่อทราบ ได้โปรดหมายเหตุในหนังสือเดินทางฉบับใหม่ให้ข้าพเจ้าด้วย จักเป็นพระคุณอย่างยิ่ง  
 I WOULD APPRECIATE IF YOU COULD REMARK IN MY NEW PASSPORT.

ขอแสดงความนับถือ  
 YOURS RESPECTFULLY

ลงชื่อ .....  
 SIGN

.....FOR OFFICIAL ONLY.....

เดิมผู้นี้ถือหนังสือเดินทางเลขที่ .....

ออกให้ที่ .....เมื่อ.....

ได้รับการตรวจลงตราประเภท.....

มาถึงกรุงเทพฯ โดย.....เมื่อ.....

ได้รับอนุญาตให้อยู่ชั่วคราวไว้แล้ว บัดนี้ได้เปลี่ยนหนังสือเดินทางใหม่ฉบับนี้แทน  
 จึงหมายเหตุไว้

ร.ค.อ. ....

รอง สว.กก.3 บก.คต.1

# แบบการแจ้งอยู่เกินกว่า ๙๐ วัน ของบุคคลต่างด้าว

## FORM FOR ALIEN TO NOTIFY OF STAYING LONGER THAN 90 DAYS

เขียนที่.....

WRITTEN AT

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....  
DATE MONTH YEAR

เรียน พนักงานเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง.....  
TO: THE IMMIGRATION OFFICER

ด้วยข้าพเจ้า.....  
(FULL NAME IN BLOCK LETTERS)

สัญชาติ.....ประเภทวีซ่า.....  
NATIONALITY VISA ☐ TOURIST ☐ NON-IMM.

เดินทางเข้ามาเมื่อวันที่.....เดือน.....พ.ศ.....โดยพาหนะ.....  
ENTERED THAILAND ON MONTH YEAR BY

หนังสือเดินทางเลขที่.....ตามบัตรขาเข้าเลขที่.....  
PASSPORT NO. ARRIVAL CARD NO.

บัดนี้ ได้อยู่ในราชอาณาจักรไทย ครบ ๙๐ วันแล้ว และพำนักอยู่ที่.....  
I HAVE NOW BEEN STAYING IN THAILAND FOR 90 DAYS AND MY PRESENT ADDRESS IS

ซอย/ถนน.....ตำบล.....อำเภอ.....  
LANE/ROAD TAMBOL AMPHUR

จังหวัด.....โทรศัพท์.....  
PROVINCE PHONE

ลงชื่อ.....  
SIGNATURE

หมายเหตุ คนต่างด้าวต้องแจ้งกองตรวจคนเข้าเมืองทุกระยะ ๙๐ วัน  
NOTICE : ALIEN MUST NOTIFY THE IMMIGRATION OFFICE EVERY 90 DAYS

## ใบรับแจ้งการอยู่เกิน ๙๐ วัน ของบุคคลต่างด้าว RECEIPT OF NOTIFICATION

### สำหรับเจ้าหน้าที่ FOR OFFICIAL USE ONLY

ข้าพเจ้า.....ตำแหน่ง.....  
I TITLE

ได้รับแจ้งการอยู่ในราชอาณาจักรไทยครบ ๙๐ วัน ของ.....  
HAVE RECEIVED NOTIFICATION OF STAYING IN THAILAND FOR 90 DAYS FROM

สัญชาติ.....ไว้แล้ว เมื่อวันที่.....เดือน.....พ.ศ.....  
NATIONALITY ON DATE MONTH YEAR

เวลา.....น.  
HOUR

ลงชื่อ.....ผู้รับแจ้ง  
SIGNATURE IMMIGRATION OFFICER